

VASOS FARES

Vereinigung aktiver Senioren- und
Selbsthilfe-Organisationen der Schweiz, 3000 Bern
**Fédération des Associations des
retraités et de l'entraide en Suisse, 3000 Berne**
Federazione associazioni dei
pensionati e d'autoaiuto in Svizzera, 3000 Berna

Bulletin 2016/2

Veränderungen

Die einschneidendste Veränderung der letzten Monate war die plötzliche Erkrankung von Angeline Fankhauser. Sie musste ihre Mitarbeit von einem Tag auf den andern aufgeben, um sich einer langen, schwierigen Therapie zu unterziehen, die glücklicherweise erfolgreich war. Typisch für Angeline war, dass sie trotz ihrer eigenen Sorgen weiterhin als Beraterin zur Verfügung stand.

Ebenso unerwartet kam die Nachricht vom Tod unseres engagierten Präsidenten der AG Migration und Delegierten des SSR, Paul Sütterlin, die uns alle sehr betroffen gemacht hat. Wir vermissen ihn sehr.

Einen grossen Verlust bedeutet für uns auch der Rücktritt unserer Tessiner Vizepräsidentin Rosemarie Porta, die sich zehn Jahre lang für die VASOS engagiert und viele schöne Artikel für das Bulletin verfasst hat.

Solche Veränderungen sind Teil des Lebens, aber in Organisationen von alten Menschen besonders spürbar.

Doch auch positive Veränderungen sind eingetreten, vor allem durch die Tagung vom 22. Juni über die Zukunft der VASOS. Die spannenden Diskussionen und die vielen konstruktiven Vorschläge führten zu einer Aufbruchstimmung, welche der VASOS neuen Schwung verliehen hat. Die AG Statutenrevision hat grosse Arbeit geleistet. Die Präsidentenkonferenz vom 26. Oktober wird über die finanzielle Zukunft der VASOS entscheiden. Die DV vom 2. November wird die neuen Strukturen verabschieden. Diese werden der VASOS helfen, sich in Zukunft weiterhin kraftvoll für die Anliegen der älteren Menschen einzusetzen.

*Vreni Hubmann,
Co-Präsidentin*

Ne craignons pas d'attacher le grelot

Le 22 juin dernier, lors d'une journée dense et dynamique, les membres de la FARES ont débattu avec enthousiasme de l'avenir de notre organisation. Arrive maintenant et pour les mois prochains le moment de concrétiser les propositions et d'en assurer la réalisation. C'est un beau défi.

Les fabulistes racontent que dans les temps anciens, certains rats et souris tinrent conseil, soucieux d'améliorer leur image dans leur entourage et préoccupés par les embûches mises sur leur chemin. Les idées fusèrent, des programmes s'élaborèrent, au point même que, dans leur enthousiasme, les museaux pointus imaginèrent de placer un grelot au cou des chats afin de pouvoir jouir enfin de sécurité. Hélas, au moment de réaliser ce projet merveilleux, personne ne se trouva prêt à y collaborer. Qui était trop occupé, qui ne se sentait pas assez adroit, qui était perclus de rhumatisme ou trop chargé de famille. Voilà pourquoi on ne vit jamais ces fameux grelots au cou des chats.

Il serait particulièrement hardi et malencontreux, bien sûr, d'établir la moindre comparaison avec le peuple des trott' menu. D'autant que les propositions de la FARES ne sont ni utopiques, ni périlleuses et qu'en plus les membres de la FARES ont prouvé, tout au long de leurs plus de 25 années d'existence, qu'ils ne manquent pas de détermination et de volonté. C'est pourquoi, tous ensemble, nous allons faire mentir la fable et, symboliquement, attacher un grelot, celui du renouveau.

*Christiane Jaquet-Berger,
Co-présidente*

Braucht es die VASOS noch? – Bericht über die Tagung vom 22. Juni.

Die Anzahl der angemeldeten VASOS-Mitglieder – mehr als 70 Personen – lieferte bereits die Antwort auf die gestellte Frage.

Die fröhliche Atmosphäre und die engagierten Diskussionen in den Arbeitsgruppen in wechselnder Zusammensetzung bewiesen, dass in unserer Organisation viel Potential vorhanden ist. Unter der professionellen Moderation von Frau Regula Müller von Movendo entstand eine erfreuliche Aufbruchstimmung.

Die erste Runde der Diskussionen befasste sich mit den Herausforderungen der nächsten Jahre und den Zielsetzungen der VASOS in diesem neuen Umfeld. Dabei wurde festgestellt, dass die heutigen Strukturen der VASOS schwerfällig sind und es oft verunmöglichen, rasch zu reagieren oder sich zu positionieren. Das Hauptthema des Nachmittags war der Frage gewidmet, wie die Mitgliederorganisationen mithelfen können, diese Ziele zu erreichen und die VASOS effizienter zu gestalten.

Das Ergebnis der Tagung waren einerseits Vorschläge für strukturelle und organisatorische Veränderungen: einfachere Strukturen, eine bessere Zusammenarbeit der Gremien,



Begrenzung der Mandate, ein professionelles Sekretariat und professionelle Kommunikation, denn es ist sehr wichtig, dass der Dachverband VASOS sichtbarer und bekannter wird. Andererseits wurde mehr inhaltliches und thematisches Arbeiten gewünscht, in (Ad hoc-) Arbeitsgruppen und an Tagungen.

Die Umsetzung der Vorschläge hat bereits begonnen. Die AG Statutenrevision wurde mit Vertretern aus der Romandie und dem Tessin erweitert und hat bereits grosse Arbeit geleistet. Die Konferenz der Präsidentinnen und Präsidenten der Mitgliederorganisationen vom 26. Oktober wird darüber entscheiden, welche der Vorschläge finanziert werden.

An der Delegiertenversammlung vom 2. November sollen die neuen Statuten verabschiedet werden, damit nach der DV vom 12. April 2017 ein frisches Team die VASOS übernehmen und in eine neue Zukunft führen kann.

Vreni Hubmann



Groupe de travail «statuts»

Toute organisation se doit, à intervalles réguliers, de se poser la question de la validité des buts et des structures existants. La FARES n'échappe pas à cette règle.

Le comité a donc décidé d'organiser un séminaire d'un jour pour que les associations membres puissent s'exprimer sur les attentes qu'elles ont à l'égard de la FARES. L'invitation à cette journée de réflexion a été un succès puisque 66 personnes ont répondu présentes. A l'issue de cette journée, un groupe de travail de 6 personnes, représentatif des régions linguistiques, a été constitué. Ce groupe est chargé de mettre en œuvre les résultats du séminaire mentionné ci-dessus.

Dans un premier temps, le groupe s'est penché sur les buts, l'organisation et les structures de la FARES, ainsi que sur ses relations avec les organisations membres. Les propositions du groupe de travail, à l'intention du comité, peuvent se résumer comme suit.

Pour les buts, améliorer la communication, coordonner et soutenir les activités de ses membres sur le plan national, indépendance vis-à-vis des partis politiques et neutralité confessionnelle. La FARES peut s'exprimer en son nom et communiquer à l'interne et à l'extérieur.

Concernant les structures, le groupe a arrêté une structure de fonctionnement simplifiée, qui comprend:

L'assemblée des délégués, qui peut se réunir deux fois par année, dont une obligatoire pour traiter les affaires administratives. La seconde assemblée est facultative et doit traiter de sujets spécifiques ayant trait aux aînés.

Le comité, composé de 7 membres au maximum. La question d'un(e) président(e) ou d'une co-présidence reste ouverte. La composition du comité doit respecter l'équilibre des régions linguistiques et, dans la mesure du possible, des sexes.

Une conférence des présidents des Associations membres, qui doit être convoquée au moins une fois par année.

Les commissions permanentes et les groupes de travail.

La limitation de la durée des mandats.

Chacun des points mentionnés ci-dessus a fait l'objet d'une analyse détaillée, mais dont la présentation dépasserait le cadre de cet article.

Suite à ces premières décisions, le groupe de travail s'est penché sur les statuts, afin qu'ils soient en adéquation avec ce qui précède.

Pour la suite des travaux, il s'agira de rendre compte au comité et ensuite de finaliser les statuts avec comme objectif de pouvoir présenter les résultats finaux de ces travaux à l'assemblée des délégués du 2 novembre prochain, afin que cette dernière puisse décider de la suite à donner aux travaux de notre groupe.

*Jacques Morel,
membre du groupe de travail «statuts»*

Zum Tod von Mathis Häusler

Am 28. April dieses Jahres verstarb unser langjähriges VASOS-Mitglied, Mathis Häusler, ganz unerwartet. Er war an unseren Versammlungen immer anwesend und amtete verschiedene Male als Revisor. Er war es auch, der über die Zeit der Gründung der VASOS noch Bescheid

wusste und auch gerne davon erzählte. Wir trauern um unseren immer liebenswürdigen und engagierten Mathis und entbieten seinen Angehörigen unser tiefstes Beileid. Wir werden Mathis immer in lieber Erinnerung behalten.

Vreni Hubmann

AVSplus... ou moins

Au lendemain du refus populaire de l'initiative AVSplus, on peut se dire que: «Si Dieu avait été suisse, il serait toujours en train d'attendre le moment favorable pour créer le monde.» Les cantons du Tessin, du Jura, de Genève, de Neuchâtel et de Vaud ont voté OUI et Bâle Ville est juste à la limite de l'acceptation avec un résultat de 49,5%. Mais la majorité du peuple a préféré laisser l'avenir des retraites entre les mains du parlement fédéral, même si environ un million de votants ont accepté l'initiative. Selon un sondage de Tamedia, l'initiative a été refusée par 69% des personnes disposant d'un revenu mensuel de plus de 11'000 francs.

AVSplus était une étape. Dans notre pays, il faut savoir patienter. La concrétisation de l'AVS a pris 30 ans, celle de l'assurance maternité 60. Le paradoxe du résultat du vote du 25 septembre sur l'AVS reste l'annonce quasi simultanée et restée sans influence du projet du Conseil fédéral annonçant un demi milliard d'économies sur les prestations complémentaires ainsi que l'augmentation de 4,5% en moyenne des primes de l'assurance maladie LAMal. En toute opacité, les disparités cantonales restant la règle.

Pour la FARES, la défense de l'AVS est toujours d'actualité. Plus que jamais, il convient de proposer une augmentation de l'assiette des cotisations AVS, par exemple en assujettissant les revenus des gains en capitaux. Sans toucher d'un iota au système par répartition solidaire, transparent et universel de l'AVS.

Quel avenir pour les retraites?

Au lendemain des votations, le Conseil national a enclenché un débat animé, très improvisé et dogmatique, loin de l'habituelle recherche helvétique de consensus. Les propositions de la courte majorité de la commission, les pistes du Conseil des Etats et le paquet 2020 du Conseil fédéral sont pour l'heure bouleversés.

Le taux de conversion du deuxième pilier baisse de 6,8 à 6%, ce qui implique une dimi-

nution des rentes de 12%. Pour compenser, le Conseil national impose une hausse des cotisations LPP de 4,45 milliards. Deux niveaux de cotisations sont introduits paritairement: 9% pour les travailleurs entre 25 et 44 ans et 13,5% entre 45 et 65 ans. Le seuil à partir duquel une personne doit cotiser est alors supprimé.

Les femmes paient sans compensation un lourd tribut: 1 milliard 200 millions sont économisés chaque année par le passage de 64 à 65 ans de l'âge de la retraite. Les rentes de veuves sans enfants sont supprimées sans délai. Les rentes de veuves et de veufs passent de 80% à 60% d'une rente AVS. Les rentes pour enfants ne seront plus accordées aux rentiers AVS ayant des enfants mineurs ou en formation jusqu'à 25 ans.

La retraite flexible dès 62 ans signifie une baisse à vie de la rente AVS de 6,37% par an si elle intervient avant 65 ans. Au delà de 65 ans, pour ceux qui continuent à travailler, le bonus va de 5,2 à 31,5%. Une retraite anticipée pour travaux pénibles a été sèchement refusée.

La TVA sera augmentée 0,6% alors que le Conseil fédéral proposait 1,5 et le Conseil des Etats 1 point. L'évocation d'une hausse de 70 francs des rentes AVS pour les nouveaux retraités a été clairement refusée.

Enfin, le hic de toutes ces modifications, c'est le frein à l'endettement qui fait sauter le verrou de l'âge de la retraite et le porte à 67 ans par étapes de façon automatique et sans vote si le Fonds AVS est dans le rouge. Une votation populaire devra se prononcer sur cette innovation qui touche au cœur le système de l'AVS.

Comme on le voit, toutes ces propositions délictueuses ne peuvent clore le débat sur les retraites. Il reprendra en décembre. Soyons tous attentifs, un référendum est toujours possible.

Christiane Jaquet-Berger

Départ de notre trésorier

Max Graf, notre fidèle trésorier bénévole depuis plus de 15 ans, a décidé de remettre son mandat. Le travail de caissier d'une association comme la nôtre est essentiel mais ingrat car en somme invisible. Pourtant, il est constitué de mille et une indispensables actions diverses et chronophages, comme les remboursements ponctuels des frais des membres ou les paiements sans délais des factures.

Il faut aussi veiller à l'équilibre des comptes, proposer un budget, fournir des détails à l'OFAS qui se montre toujours plus pointilleuse et savoir pousser un cri d'alarme si nécessaire. Ce travail complexe, Max Graf le faisait avec une remarquable précision et une exactitude scrupuleuse.

Car il sait être à la fois méticuleux et concis. Lors de la présentation des comptes, par

exemple, il ne fallait pas compter sur d'interminables développements ou des paroles inutiles mais bien plutôt sur les explications concises et sobres chères à Max. Sa voix forte inimitable, sa haute silhouette et son bilinguisme ont eu le don de mettre tout le monde d'accord.

Toutes ces qualités, il les mit aussi au service du groupe FARES CSA dont il assura avec compétence les procès-verbaux durant de longues années.

La FARES est vivement reconnaissante à Max pour son engagement et sa fidélité exemplaires. Qu'il trouve ci l'expression de nos remerciements, avec nos vœux chaleureux de bonne santé et nos souhaits d'une vraie retraite heureuse.

Christiane Jaquet-Berger



Angeline Fankhauser

Bereits als Nationalrätin war Angeline Fankhauser uns allen ein Begriff als mutige Politikerin mit grosser Sachkompetenz und mit unkonventionellen, kreativen Ideen, die sie auch viele Jahre lang in der VASOS ein- und umsetzte, fünf Jahre lang als Präsidentin und weitere fünf Jahre als Co-Präsidentin. Auch nach ihrem Rücktritt als Co-Präsidentin im Jahre 2009 blieb sie der VASOS treu und besorgte unentgeltlich die Sekretariatsarbeiten, schrieb wunderbare, konzise Protokolle und stand immer mit Rat und Tat zur Verfügung. Angeline war auch Gründungsmitglied des Schweizerischen Seniorenrates SSR/CSA, den sie – zusammen mit Walter Seiler - von 2001 bis Ende 2005 präsidierte und prägte.

Die VASOS und der SSR verdanken Angeline Fankhausers Schaffenskraft ihre Existenz und ihre Bedeutung. Wir sind ihr unendlich dankbar für alles, was sie geleistet hat.

Angeline hatte vor, nach ihrem 80. Geburtstag auf das Frühjahr 2017 als Sekretärin zurückzutreten. Ihre plötzliche Erkrankung zwang sie,

ihre Mitarbeit bereits früher zu beenden, was ihr nicht leicht fiel. Zum Glück gibt die erfolgreiche Therapie jetzt zu neuen Hoffnungen Anlass. Wir wünschen Angeline noch viele schöne Jahre in ihrer heimeligen Wohnung, beim Puzzlespiel, und in ihrem Garten, zusammen mit ihren Lieben. Vielen Dank, liebe Angeline, für alles, was Du für uns getan hast!

Angeline à la retraite, qui peut y croire?

Comme dans un film, passent devant nos yeux son pas rapide et son sourire un peu penché. Toujours à l'avance aux séances, elle a l'oeil à tout. Le geste vif, l'attention en éveil, observatrice, elle maîtrise. Sans se perdre dans les détails, comme lorsqu'elle rédige les procès-verbaux qui sont des modèles de concision et d'efficacité. Dans les débats, elle ne retient pas sa fougue, ses convictions sociales, sa vertu d'indignation et ses paroles de bon sens mettent miraculeusement tout le monde d'accord.

Car Angeline a marqué profondément de son empreinte les associations de retraités, du CSA à la FARES et sans doute aux Panthères grises auxquelles elle est restée profondément attachée. Son expérience politique, sa finesse d'analyse, son dynamisme, son esprit positivement critique et son sens de l'organisation en ont fait la spécialiste incontournable des questions du vieillissement, reconnue comme telle loin à la ronde. La FARES est reconnaissante d'avoir pu bénéficier durant toutes ces années de tant de compétences, de partages et d'un chaleureux engagement.

Chère Angeline, nous t'adressons nos remerciements émus et te disons toute notre amitié. La FARES se réorganise cette année mais ne saurait le faire sans se souvenir de tout ce que tu as construit, influencé et offert pour le bien des retraités de notre pays. Avec reconnaissance et respect, nous te souhaitons une vraie et belle retraite et une bonne santé.

MERCI Angeline.

*Christiane Jaquet-Berger et Vreni Hubmann,
co-présidentes*



Hommage à Rosemarie Porta



Depuis que je suis entré à la FARES comme chef de fraction en 2007, puis comme coprésident du CSA depuis 2012, je croise Rosemarie à chaque séance du groupe et à chaque séance du bureau, du comité et des assemblées des délégués de la FARES et du CSA. C'est dire son engagement, sa persévérance et sa volonté de se mettre au service des autres, et surtout des aînés. Comme il faisait bon la croiser! Toujours le sourire et quelques mots d'encouragement! Engagée dans le groupe des migrations, elle voulait rendre l'accueil des personnes déplacées et arrachées à leur terre natale par la guerre, le plus agréable possible.

Le Tessin est doté d'une loi exemplaire pour les personnes âgées et pour le soutien des organisations d'aînés depuis 2004. Je suis sûr que Rosemarie a lutté, alors déjà, pour faire passer cette loi dans le cadre de son organisation GenerazionePiù. Rien de ce qui intéressait les personnes âgées ne lui échappait. Elle savait intervenir à bon escient et ne mâchait pas ses mots. Elle est une des délégués que l'on regrettera, car elle a su se faire apprécier. Elle mérite dorénavant de passer une retraite plus paisible. Nous le lui souhaitons en même temps qu'une bonne santé. Merci Rosemarie!

Michel Pillonel

Cara Rosemarie, ti ringraziamo tanto del tuo grande lavoro, della tua presenza fedele, della tua gentilezza e dei tanti bellissimi articoli che hai scritto per il nostro bollettino!

Ti auguriamo una buona salute e tanti begli anni assieme alla tua cara famiglia! Grazie di cuore di tutto quello che hai fatto per la FARES! Ci mancherai!

Vreni Hubmann

Hommage à Paul Sütterlin

Le 16 juillet 2016, nous apprenions la terrible nouvelle: Paul Sütterlin est décédé durant ses vacances aux USA. Les membres de la FARES et du Conseil Suisse des Aînés (CSA), effondrés, lui ont rendu un vibrant hommage lors de leurs assemblées respectives. Ils prennent toute la mesure de la perte d'un collègue compétent, engagé et combien attachant.



Paul était un délégué actif et écouté qui savait se faire entendre. A chaque séance, nous avions plaisir à le rencontrer. Il savait trouver les mots justes afin de construire un consensus valable et digne d'être défendu devant les plus hautes instances de la Confédération. Ses domaines de prédilection étaient

celui des migrations, où il a œuvré durant toute sa vie, ainsi que celui de l'habitat. Forcés de nous soumettre au destin, nous nous inclinons bien bas devant l'homme d'abord, conscient de ses responsabilités et débordant d'activité, devant l'ami ensuite, qui a payé de sa personne afin que l'amitié ne soit pas vidé de son sens et enfin, devant son inéluctable départ, qui nous laisse sans voix et profondément attristés.

A sa famille dont il était si fier, vont nos plus sincères condoléances et l'expression de notre plus profonde sympathie.

Michel Pillonel

Termine 2017 /Dates 2017

*Vorbehältlich der Entscheidungen der Delegiertenversammlung

*Sous réserve des décisions de l'assemblée des délégué-es

13.01.2017	SSR-Vorstand/CSA Comité	Pro Senectute Ittigen
26.01.2017	VASOS-SSR	TravailSuisse
03.02.2017	SSR DV /CSA Séance plénière	BSV Bern
08.02.2017	VASOS Vorstand/ FARES Comité	Hotel Bern
10.03.2017	SSR Vorstand/CSA Comité	Pro Senectute Ittigen
10.03.2017	AG Präsidentensitzung (SSR/CSA)	Ittigen
07.04.2017	SSR-Vorstand/CSA Comité	Pro Senectute Ittigen
12.04.2017	VASOS Delegiertenversammlung /FARES AD	Hotel Bern
04./05.05.2017	Mini-Session SSR	
21.06.2017*	VASOS Vorstand/ FARES Comité	Hotel Bern
25.08.2017	SSR Vorstand/CSA Comité	Pro Senectute Ittigen
31.08.2017	VASOS-SSR	TravailSuisse
13.09.2017*	VASOS Vorstand/ FARES Comité	Hotel Bern
15.09.2017	SSR DV/ CSA Séance plénière	BSV Bern
13.10.2017	SSR Vorstand/CSA Comité	Pro Senectute Ittigen
19.10.2017	VASOS-SSR	TravailSuisse
06.11.2017	SSR DV /CSA Séance plénière	BSV Bern
07.11.2017	SSR/CSA Kongress	Biel
15.11.2017	VASOS Delegiertenversammlung / FARES AD	Hotel Bern
14.12.2017	VASOS-SSR	TravailSuisse

Impressum

Rédaction: Vreni Hubmann/Christiane Jaquet-Berger/Angeline Fankhauser/Liselotte Lüscher

Photos: Edouard Rieben

Layout: Impression et distribution: Ateliers des Préalpes

Internet: www.fares.ch

Courriel: info@fares.ch

Adresse postale: VASOS / FARES 3000 Berne

Téléphone: 076 583 60 90